

152

OBWIESZCZENIE PREZESA NARODOWEGO BANKU POLSKIEGO

z dnia 1 maja 1969 r.

w sprawie kursów dewiz i pieniędzy zagranicznych.

Na podstawie art. 12 pkt 5 ustawy dewizowej z dnia 28 marca 1952 r. (Dz. U. Nr 21, poz. 133) ogłasza się tabelę kursów nr 5/69, stanowiącą załącznik do obwieszczenia.

Tabela kursów zawarta w załączniku obowiązuje od dnia 1 maja 1969 r. Jednocześnie traci moc tabela kursów nr 4/69,

stanowiąca załącznik do obwieszczenia Prezesa Narodowego Banku Polskiego z dnia 1 kwietnia 1969 r. w sprawie kursów dewiz i pieniędzy zagranicznych (Monitor Polski Nr 14, poz. 111).

Prezes Narodowego Banku Polskiego: *L. Siemiątkowski*

Załącznik do obwieszczenia Prezesa Narodowego Banku Polskiego z dnia 1 maja 1969 r. (poz. 152).

TABELA KURSÓW Nr 5/69

Kursy podstawowe.

| Kraj | Waluta | Dewizy | | |
|---|----------------------|-------------|----------------|-------------------|
| | | kupno zł | sprzedaż zł | średni kurs zł |
| Albania | 100 leków | 79,80 | 80,20 | 80,— |
| Australia | 1 dolar australijski | 4,47 | 4,49 | 4,48 |
| Austria | 100 szylingów | 15,34 | 15,42 | 15,38 |
| Belgia | 100 franków | 7,98 | 8,02 | 8,— |
| Bułgaria | 100 lewów | 341,02 | 342,74 | 341,88 |
| Cejlon | 100 rupii | 67,03 | 67,37 | 67,20 |
| Chińska Republika Ludowa | 100 juanów | 199,50 | 200,50 | 200,— |
| Czechosłowacja | 100 koron | 55,42 | 55,70 | 55,56 |
| Dania | 100 koron | 53,20 | 53,46 | 53,33 |
| Finlandia | 100 nowych marek | 95,— | 95,48 | 95,24 |
| Francja | 100 franków | 80,80 | 81,20 | 81,— |
| Ghana | 1 nowy cedi | 3,91 | 3,93 | 3,92 |
| Grecja | 100 drachm | 13,30 | 13,36 | 13,33 |
| Hiszpania | 100 peset | 5,70 | 5,72 | 5,71 |
| Holandia | 100 florenów | 110,22 | 110,78 | 110,50 |
| Indie | 100 rupii | 53,20 | 53,46 | 53,33 |
| Islandia | 100 koron | 4,54 | 4,56 | 4,55 |
| Izrael | 1 funt | 1,13 | 1,15 | 1,14 |
| Jugosławia | 10 nowych dinarów | 3,19 | 3,21 | 3,20 |
| Kanada | 1 dolar | 3,69 | 3,71 | 3,70 |
| Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna | 100 wonów | 332,20 | 333,80 | 333,— |
| Libia | 1 funt | 11,17 | 11,23 | 11,20 |
| Marokko | 100 dirhamów | 78,80 | 79,20 | 79,— |
| Mongolska Republika Ludowa | 100 tugrików | 99,75 | 100,25 | 100,— |
| Niemiecka Republika Demokratyczna | 100 marek | 179,55 | 180,45 | 180,— |
| Niemiecka Republika Federalna | 100 marek | 99,75 | 100,25 | 100,— |
| Norwegia | 100 koron | 55,86 | 56,14 | 56,— |
| Pakistan | 100 rupii | 83,79 | 84,21 | 84,— |
| Portugalia | 100 escudo | 13,88 | 13,95 | 13,913 |
| Rumunia | 100 lei | 66,50 | 66,84 | 66,67 |
| Stany Zjednoczone Ameryki | 1 dolar | 3,99 | 4,01 | 4,— |
| Sudan | 1 funt | 11,46 | 11,52 | 11,49 |
| Syria | 100 funtów | 104,72 | 105,24 | 104,98 |
| Szwajcaria | 100 franków | 91,24 | 91,70 | 91,47 |
| Szwecja | 100 koron | 77,13 | 77,51 | 77,32 |
| Tunezja | 1 dinar | 7,60 | 7,64 | 7,62 |
| Turcja | 100 funtów | 44,33 | 44,55 | 44,44 |
| Węgry | 100 forintów | 33,99 | 34,16 | 34,074 |
| Wielka Brytania | 1 funt | 9,58 | 9,62 | 9,60 |
| Wietnamska Republika Demokratyczna | 100 dongów | 135,70 | 136,30 | 136,— |
| Włochy | 1000 lirów | 6,38 | 6,42 | 6,40 |
| Zjednoczona Republika Arabska (Egipt) | 1 funt | 9,17 | 9,23 | 9,20 |
| ZSRR | 100 rubli | 443,33 | 445,55 | 444,44 |

Kursy specjalne.

| Dewizy | | | Kraj | Waluta | Pieniądze | | |
|-------------|----------------|-------------------|--|----------------------|-------------|----------------|-------------------|
| kupno zł | sprzedaż zł | średni kurs zł | | | kupno zł | sprzedaż zł | średni kurs zł |
| 26,65 | 26,75 | 26,70 | Australia | 1 dolar australijski | 25,80 | 27,— | 26,40 |
| 92,55 | 93,05 | 92,80 | Austria | 100 szylingów | 92,05 | 93,05 | 92,55 |
| 47,65 | 47,85 | 47,75 | Belgia | 100 franków | 47,45 | 47,85 | 47,65 |
| — | — | — | Cejlon | 100 rupii | — | — | — |
| 318,— | 319,60 | 318,80 | Dania | 100 koron | 316,40 | 319,60 | 318,— |
| 567,40 | 570,20 | 568,80 | Finlandia | 100 nowych marek | 564,60 | 570,20 | 567,40 |
| 481,70 | 484,10 | 482,90 | Francja | 100 franków | 459,90 | 484,10 | 472,— |
| 23,46 | 23,58 | 23,52 | Ghana | 1 nowy cedi | — | — | — |
| 79,80 | 80,20 | 80,— | Grecja | 100 drachm | — | — | — |
| — | — | — | Hiszpania | 100 peset | 33,85 | 34,15 | 34,— |
| 659,80 | 663,10 | 661,45 | Holandia | 100 florenów | 656,50 | 663,10 | 659,80 |
| 319,20 | 320,80 | 320,— | Indie | 100 rupii | — | — | — |
| 27,20 | 27,34 | 27,27 | Islandia | 100 koron | — | — | — |
| — | — | — | Izrael | 1 funt | — | — | — |
| 19,15 | 19,25 | 19,20 | Jugosławia | 10 nowych dinarów | 19,10 | 19,30 | 19,20 |
| 22,25 | 22,35 | 22,30 | Kanada | 1 dolar | 22,15 | 22,35 | 22,25 |
| — | — | — | Liban | 100 funtów | 695,— | 735,— | 715,— |
| 67,05 | 67,35 | 67,20 | Libia | 1 funt | — | — | — |
| 598,50 | 601,50 | 600,— | Niemiecka Republika Federalna | 100 marek | 595,50 | 601,50 | 598,50 |
| 335,45 | 337,15 | 336,30 | Norwegia | 100 koron | 333,75 | 337,15 | 335,45 |
| 502,75 | 505,25 | 504,— | Pakistan | 100 rupii | — | — | — |
| 83,85 | 84,25 | 84,05 | Portugalia | 100 escudo | 83,20 | 84,— | 83,60 |
| 23,94 | 24,06 | 24,— | Stany Zjednoczone Ameryki | 1 dolar | 23,94 | 24,06 | 24,— |
| — | — | — | Syria | 100 funtów | 511,95 | 541,95 | 526,95 |
| 554,40 | 557,20 | 555,80 | Szwajcaria | 100 franków | 551,60 | 557,20 | 554,40 |
| 463,45 | 465,75 | 464,60 | Szwecja | 100 koron | 461,15 | 465,75 | 463,45 |
| — | — | — | Turcja | 100 funtów | 168,95 | 170,75 | 169,85 |
| 57,25 | 57,55 | 57,40 | Wielka Brytania | 1 funt | 57,25 | 57,55 | 57,40 |
| 38,10 | 38,30 | 38,20 | Włochy | 1000 lirów | 38,10 | 38,30 | 38,20 |
| 55,06 | 55,34 | 55,20 | Zjednoczona Republika Arabska (Egipt) | 1 funt | — | — | — |

Kursy specjalne stosuje się w transakcjach z następujących tytułów:

- 1) kosztów podróży i pobytu,
- 2) kosztów utrzymania przedstawicielstw,
- 3) rent, emerytur i innych zaopatrzeń,
- 4) alimentów, zapomóg i spadków,
- 5) praw autorskich,
- 6) zarobków i honorariów za usługi zawodowe,
- 7) składek do organizacji międzynarodowych,
- 8) usług telekomunikacyjnych i pocztowych,
- 9) przewozu osób, transportu oraz innych usług z tym związanych,
- 10) usług portowych, maklerskich i shipchandlerskich,
- 11) ubezpieczeń i reasekuracji,
- 12) rybołówstwa i ratownictwa morskiego,
- 13) danin publicznych, podatków, opłat itp.,
- 14) dochodów i realizacji mienia.

Kursy podstawowe z dopłatą.

| Kraj | Waluta | Dewizy i pieniądze | | |
|--|--------------|--------------------|----------------|-------------------|
| | | kupno zł | sprzedaż zł | średni kurs zł |
| Albania | 100 leków | 182,30 | 183,20 | 182,75 |
| Bulgaria | 100 lewów | 1.956,63 | 1.966,45 | 1.961,54 |
| Chińska Republika Ludowa | 100 juanów | 1.183,08 | 1.189,02 | 1.186,05 |
| Czechosłowacja | 100 koron | 158,15 | 158,95 | 158,55 |
| Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna | 100 wonów | 1.059,84 | 1.065,16 | 1.062,50 |
| Mongolska Republika Ludowa | 100 tugrików | 365,11 | 366,95 | 366,03 |
| Niemiecka Republika Demokratyczna | 100 marek | 476,93 | 479,33 | 478,13 |
| Rumunia | 100 lei | 183,87 | 184,81 | 184,34 |
| Węgry | 100 forintów | 116,40 | 117,— | 116,70 |
| Wietnamska Republika Demokratyczna | 100 dongów | 794,88 | 798,88 | 796,88 |
| ZSRR | 100 rubli | 1.526,17 | 1.533,83 | 1.530,— |

Kursy podstawowe z dopłatą stosuje się do płatności niehandlowych w obrotach płatniczych z państwami wymienionymi w tej części tabeli, przy czym przy kupnie i sprzedaży pieniędzy zagranicznych i czeków w obsłudze ruchu turystycznego stosuje się kursy średnie.

Przy skupie opiewających na ruble czeków podróżniczych Banku dla Handlu Zagranicznego ZSRR w Moskwie, płatnych poza granicami Związku Radzieckiego w walucie kraju realizacji, Narodowy Bank Polski stosuje uzgodniony z wymienionym bankiem kurs zł 2666,64 za 100 rubli.

Redakcja: Urząd Rady Ministrów — Biuro Prawne, Warszawa, al. Ujazdowskie 1/3.
Administracja: Administracja Wydawnictw Urzędu Rady Ministrów, Warszawa 34,
ul. Powsińska 69/71 (skrytka pocztowa nr 3).

Tłoczono z polecenia Prezesa Rady Ministrów
w Zakładach Graficznych „Tamka”. Zakład nr 1. Warszawa, ul. Tamka 3.